

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS - LEE PRECISION BREECH LOCK CHALLENGER PRESS

The "O" frame press by design is the strongest and by far the most popular style press. The larger than average opening allows for maximum hand clearance. The spent primer catcher is positive and allows you to route the spent primers directly to the trash can. Priming is a dream with the Lee Lever Prime System. Best of all, it includes the Breech Lock Quick Change die system. Change dies instantly with a twist of the wrist, and you never have to re-adjust your die. Other features include all steel linkage with adjustable length lever. Press includes one Breech Lock quick change bushing.



Attributes

- Name: LEE PRECISION BREECH LOCK CHALLENGER PRESS
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053054
- Mfr. No.: 90588
- Delivery weight: 2.631kg
- UPC: 734307905880

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Sicherheitsanleitung](#)
- [English: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Safety Instruction Guide](#)
- [Español: GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LA PRENSA BREECH LOCK CHALLENGER](#)
- [Français: GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LA PRESSE BREECH LOCK CHALLENGER](#)
- [Italiano: GUIDA ALL'ISTRUZIONE PER LA SICUREZZA DELLA BREECH LOCK CHALLENGER PRESS](#)
- [Polski: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Turvaohjeet](#)
- [Svenska: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Bezpečnostní pokyny](#)

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS

Sicherheitsanleitung

Einleitung

Danke, dass du dich für die BREECH LOCK CHALLENGER PRESS von LEE PRECISION entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um eine sichere und effektive Nutzung deiner Presse zu gewährleisten. Bitte lies dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor du mit der Installation und Nutzung beginnst. Die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien hilft dir, potenzielle Gefahren zu vermeiden und ein positives Nachladerlebnis zu sichern.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies und verstehe immer die Anweisungen des Herstellers, bevor du die Presse verwendest.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich sauber, gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Halte die Presse außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Trage persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Sicherheitsbrille und Handschuhe beim Bedienen der Presse.
- Modifiziere die Presse nicht und verwende sie nicht für andere Zwecke als vorgesehen.
- Überprüfe die Presse regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung; benutze sie nicht, wenn sie beschädigt ist.
- Lagere die Presse an einem trockenen, sicheren Ort, wenn sie nicht in Gebrauch ist.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass alle Komponenten vor der Nutzung sicher befestigt sind.
- Sei vorsichtig beim Umgang mit Zündhütchen und Pulver; sie sind empfindliche Materialien.
- Überschreite nicht die vom Hersteller empfohlenen Ladespezifikationen.
- Halte deine Hände während des Betriebs von beweglichen Teilen fern.
- Versuche niemals, eine Matrize gewaltsam in die Presse zu drücken; wenn sie nicht passt, überprüfe auf Hindernisse.
- Vermeide das Tragen von lockerer Kleidung oder Schmuck, die in der Presse hängen bleiben könnten.
- Lass die Presse während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Wähle einen geeigneten Standort:

- Wähle eine stabile, flache Oberfläche für die Installation.
- Stelle sicher, dass ausreichend Platz um die Presse vorhanden ist, um sie zu bedienen.

2. Baue die Presse zusammen:

- Folge den Montageanweisungen im Handbuch.
- Stelle sicher, dass alle Schrauben und Bolzen fest angezogen sind.

3. Installiere das Breech Lock Quick Change Matrizensystem:

- Setze die Breech Lock Buchse in die Presse ein.
- Drehe, um die Matrize zu sichern.

Nutzung

1. Vorbereitung zum Nachladen:

- Platziere den Auffangbehälter für verbrauchte Zündhütchen in Position, um diese zu sammeln.
- Stelle den Hebel auf die gewünschte Länge für eine bequeme Bedienung ein.

2. Priming:

- Verwende das Lee Lever Prime System für einfaches Priming.
- Stelle sicher, dass die Zündhütchen korrekt eingesetzt sind, um Fehlzündungen zu vermeiden.

3. Matrizenwechsel:

- Um Matrizen zu wechseln, drehe einfach die Matrize, um sie von der Breech Lock Buchse zu lösen.
- Setze die neue Matrize ein und drehe, um sie zu sichern.

4. Betrieb:

- Platziere die Patronenhülse im Hülsenhalter.
- Ziehe den Hebel nach unten, um den Nachladeprozess abzuschließen.
- Überprüfe die fertige Patrone auf Qualität, bevor du sie lagerst.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge verbrauchte Zündhütchen und gefährliche Materialien gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Wirf die Presse nicht im normalen Haushaltsmüll weg.
- Kontaktiere deine lokale Abfallbehörde für geeignete Entsorgungsmethoden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung beziehe dich bitte auf die Kontaktinformationen im Produktverpackung oder auf der Website des Herstellers.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du ein sicheres und effektives Nachladeerlebnis mit deiner BREECH LOCK CHALLENGER PRESS gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit und dein Engagement für Sicherheit!

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the BREECH LOCK CHALLENGER PRESS by LEE PRECISION. This guide provides important safety instructions to ensure safe and effective use of your press. Please read this manual carefully before installation and use. Adhering to these safety guidelines will help you avoid potential hazards and ensure a positive reloading experience.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the manufacturer's instructions before using the press.
- Ensure that the work area is clean, welllit, and free from distractions.
- Keep the press out of reach of children and unauthorized users.
- Use personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when operating the press.
- Do not modify the press or use it for any purpose other than intended.
- Regularly inspect the press for any signs of wear or damage; do not use if damaged.
- Store the press in a dry, secure location when not in use.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that all components are securely attached before use.
- Be cautious when handling primers and powder; they are sensitive materials.
- Do not exceed the recommended load specifications provided by the manufacturer.
- Always keep your hands clear of moving parts during operation.
- Never attempt to force a die into the press; if it does not fit, check for obstructions.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could get caught in the press.
- Do not leave the press unattended while in use.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. Choose a Suitable Location:

- Select a stable, flat surface for installation.
- Ensure there is adequate space around the press for operation.

2. Assemble the Press:

- Follow the assembly instructions provided in the manual.
- Ensure all bolts and screws are tightened securely.

3. Install the Breech Lock Quick Change Die System:

- Insert the Breech Lock bushing into the press.
- Twist to secure the die in place.

Usage

1. Setting Up for Reloading:

- Place the spent primer catcher in position to collect spent primers.
- Adjust the lever to your preferred length for comfortable operation.

2. Priming:

- Use the Lee Lever Prime System for easy priming.
- Ensure primers are seated correctly to avoid misfires.

3. Changing Dies:

- To change dies, simply twist the die to release it from the Breech Lock bushing.
- Insert the new die and twist to secure.

4. Operation:

- Place the cartridge case into the shell holder.
- Pull the lever down to complete the reloading process.
- Inspect the finished cartridge for quality before storage.

Disposal Instructions

- Dispose of spent primers and any hazardous materials in accordance with local regulations.
- Do not throw away the press in regular household waste.
- Contact your local waste management authority for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For safety inquiries or additional support, please refer to the contact information provided in the product packaging or the manufacturer's website.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with your BREECH LOCK CHALLENGER PRESS. Thank you for your attention and commitment to safety!

GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LA PRENSA BREECH LOCK CHALLENGER

Introducción

Gracias por elegir la PRENSA BREECH LOCK CHALLENGER de LEE PRECISION. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes para garantizar un uso seguro y efectivo de tu prensa. Por favor, lee este manual cuidadosamente antes de la instalación y el uso. Seguir estas pautas de seguridad te ayudará a evitar peligros potenciales y asegurar una experiencia de recarga positiva.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y comprende las instrucciones del fabricante antes de usar la prensa.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia, bien iluminada y libre de distracciones.
- Mantén la prensa fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Usa equipo de protección personal (EPP) como gafas de seguridad y guantes al operar la prensa.
- No modifiques la prensa ni la uses para ningún propósito diferente al previsto.
- Inspecciona regularmente la prensa en busca de signos de desgaste o daño; no la uses si está dañada.
- Almacena la prensa en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Asegúrate de que todos los componentes estén fijados de manera segura antes de usar.
- Ten cuidado al manejar cápsulas y pólvora; son materiales sensibles.
- No excedas las especificaciones de carga recomendadas por el fabricante.
- Siempre mantén tus manos alejadas de las partes móviles durante la operación.
- Nunca intentes forzar un die en la prensa; si no encaja, verifica si hay obstrucciones.
- Evita usar ropa suelta o joyas que puedan quedar atrapadas en la prensa.
- No dejes la prensa desatendida mientras esté en uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. Elegir un Lugar Adecuado:

- Selecciona una superficie estable y plana para la instalación.
- Asegúrate de que haya suficiente espacio alrededor de la prensa para operar.

2. Montar la Prensa:

- Sigue las instrucciones de montaje proporcionadas en el manual.
- Asegúrate de que todos los tornillos y pernos estén bien apretados.

3. Instalar el Sistema de Cambio Rápido de Dies Breech Lock:

- Inserta el casquillo Breech Lock en la prensa.
- Gira para asegurar el die en su lugar.

Uso

1. Preparándose para la Recarga:

- Coloca el recolector de cápsulas gastadas en posición para recoger las cápsulas gastadas.
- Ajusta la palanca a la longitud que prefieras para una operación cómoda.

2. Primado:

- Usa el Sistema Lee Lever Prime para un primado fácil.
- Asegúrate de que las cápsulas estén bien colocadas para evitar fallos de ignición.

3. Cambio de Dies:

- Para cambiar los dies, simplemente gira el die para liberarlo del casquillo Breech Lock.
- Inserta el nuevo die y gira para asegurar.

4. Operación:

- Coloca el cartucho en el soporte de cartuchos.
- Tira de la palanca hacia abajo para completar el proceso de recarga.
- Inspecciona el cartucho terminado por calidad antes de almacenarlo.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina las cápsulas gastadas y cualquier material peligroso de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches la prensa en la basura doméstica regular.
- Contacta a tu autoridad local de gestión de residuos para métodos de eliminación adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas de seguridad o soporte adicional, por favor consulta la información de contacto proporcionada en el empaque del producto o en el sitio web del fabricante.

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia de recarga segura y efectiva con tu PRENSA BREECH LOCK CHALLENGER. ¡Gracias por tu atención y compromiso con la seguridad!

GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LA PRESSE BREECH LOCK CHALLENGER

Introduction

Merci d'avoir choisi la PRESSE BREECH LOCK CHALLENGER de LEE PRECISION. Ce guide fournit des instructions de sécurité importantes pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre presse. Veuillez lire ce manuel attentivement avant l'installation et l'utilisation. En respectant ces directives de sécurité, vous éviterez les dangers potentiels et assurerez une expérience de rechargement positive.

Directives de Sécurité Générales

- Lisez toujours et comprenez les instructions du fabricant avant d'utiliser la presse.
- Assurez-vous que la zone de travail est propre, bien éclairée et exempte de distractions.
- Gardez la presse hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Utilisez des équipements de protection individuelle (EPI) tels que des lunettes de sécurité et des gants lors de l'utilisation de la presse.
- Ne modifiez pas la presse et ne l'utilisez pas à des fins autres que celles prévues.
- Inspectez régulièrement la presse pour détecter tout signe d'usure ou de dommage ; ne l'utilisez pas si elle est endommagée.
- Rangez la presse dans un endroit sec et sécurisé lorsqu'elle n'est pas utilisée.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Assurez-vous que tous les composants sont solidement fixés avant utilisation.
- Soyez prudent lors de la manipulation des amorces et de la poudre ; ce sont des matériaux sensibles.
- Ne dépassez pas les spécifications de charge recommandées par le fabricant.
- Gardez toujours vos mains éloignées des pièces mobiles pendant l'opération.
- Ne tentez jamais de forcer un die dans la presse ; s'il ne s'adapte pas, vérifiez les obstructions.
- Évitez de porter des vêtements amples ou des bijoux qui pourraient se coincer dans la presse.
- Ne laissez pas la presse sans surveillance pendant son utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. Choisir un Emplacement Approprié :

- Sélectionnez une surface stable et plane pour l'installation.
- Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace autour de la presse pour l'opération.

2. Assembler la Presse :

- Suivez les instructions d'assemblage fournies dans le manuel.
- Assurez-vous que tous les boulons et vis sont bien serrés.

3. Installer le Système de Changement Rapide de Die Breech Lock :

- Insérez le bushing Breech Lock dans la presse.
- Tournez pour sécuriser le die en place.

Utilisation

1. Préparation au Rechargement :

- Placez le récupérateur de douilles usées en position pour collecter les amorces usées.
- Ajustez le levier à la longueur souhaitée pour un fonctionnement confortable.

2. Amorçage :

- Utilisez le système Lee Lever Prime pour un amorçage facile.
- Assurez-vous que les amorces sont correctement en place pour éviter les ratés.

3. Changement de Dies :

- Pour changer de dies, il suffit de tourner le die pour le libérer du bushing Breech Lock.
- Insérez le nouveau die et tournez pour sécuriser.

4. Fonctionnement :

- Placez la douille dans le support de douille.
- Tirez le levier vers le bas pour terminer le processus de rechargement.
- Inspectez la cartouche finie pour sa qualité avant le stockage.

Instructions de Mise au Rebut

- Éliminez les amorces usées et tout matériau dangereux conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas la presse avec les déchets ménagers ordinaires.
- Contactez votre autorité locale de gestion des déchets pour connaître les méthodes d'élimination appropriées.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour des questions de sécurité ou un soutien supplémentaire, veuillez vous référer aux informations de contact fournies dans l'emballage du produit ou sur le site web du fabricant.

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec votre PRESSE BREECH LOCK CHALLENGER. Merci de votre attention et de votre engagement envers la sécurité !

GUIDA ALL'ISTRUZIONE PER LA SICUREZZA DELLA BREECH LOCK CHALLENGER PRESS

Introduzione

Grazie per aver scelto la BREECH LOCK CHALLENGER PRESS di LEE PRECISION. Questa guida fornisce importanti istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace della tua pressa. Si prega di leggere attentamente questo manuale prima dell'installazione e dell'uso. Seguire queste linee guida sulla sicurezza aiuterà a evitare potenziali pericoli e a garantire un'esperienza di ricarica positiva.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Leggere e comprendere sempre le istruzioni del produttore prima di utilizzare la pressa.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita, ben illuminata e priva di distrazioni.
- Tenere la pressa fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Utilizzare dispositivi di protezione individuale (DPI) come occhiali di sicurezza e guanti durante l'operazione della pressa.
- Non modificare la pressa o utilizzarla per scopi diversi da quelli previsti.
- Ispezionare regolarmente la pressa per eventuali segni di usura o danni; non utilizzare se danneggiata.
- Conservare la pressa in un luogo asciutto e sicuro quando non in uso.

Precauzioni Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi che tutti i componenti siano saldamente attaccati prima dell'uso.
- Fare attenzione quando si maneggiano i primer e la polvere; sono materiali sensibili.
- Non superare le specifiche di carico raccomandate dal produttore.
- Tenere sempre le mani lontane dalle parti in movimento durante l'operazione.
- Non tentare mai di forzare un die nella pressa; se non si adatta, controllare la presenza di ostruzioni.
- Evitare di indossare abbigliamento o gioielli larghi che potrebbero rimanere impigliati nella pressa.
- Non lasciare la pressa incustodita mentre è in uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. Scegliere una Posizione Adatta:

- Selezionare una superficie stabile e piana per l'installazione.
- Assicurarsi che ci sia spazio adeguato attorno alla pressa per l'operazione.

2. Assemblare la Pressa:

- Seguire le istruzioni di assemblaggio fornite nel manuale.
- Assicurarsi che tutte le viti e i bulloni siano serrati saldamente.

3. Installare il Sistema di Cambio Rapido Breech Lock:

- Inserire il boccole Breech Lock nella pressa.
- Ruotare per fissare il die in posizione.

Uso

1. Impostazione per la Ricarica:

- Posizionare il raccoglitore di primer usati per raccogliere i primer esausti.
- Regolare la leva alla lunghezza preferita per un'operazione confortevole.

2. Priming:

- Utilizzare il sistema Lee Lever Prime per una facile priming.
- Assicurarsi che i primer siano posizionati correttamente per evitare malfunzionamenti.

3. Cambio dei Dies:

- Per cambiare i dies, semplicemente ruotare il die per rilasciarlo dal boccole Breech Lock.
- Inserire il nuovo die e ruotare per fissare.

4. Operazione:

- Posizionare il bossolo della cartuccia nel portabossolo.
- Tirare la leva verso il basso per completare il processo di ricarica.
- Ispezionare la cartuccia finita per qualità prima della conservazione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire i primer usati e qualsiasi materiale pericoloso in conformità con le normative locali.
- Non gettare la pressa nei normali rifiuti domestici.
- Contattare l'autorità locale per la gestione dei rifiuti per i metodi di smaltimento appropriati.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande sulla sicurezza o supporto aggiuntivo, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite nel packaging del prodotto o sul sito web del produttore.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con la tua BREECH LOCK CHALLENGER PRESS. Grazie per la tua attenzione e il tuo impegno per la sicurezza!

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór prasy BREECH LOCK CHALLENGER PRESS od LEE PRECISION. Niniejsza instrukcja zawiera ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, które zapewnią bezpieczne i skuteczne użytkowanie Twojej prasy. Prosimy o dokładne przeczytanie tego podręcznika przed instalacją i użytkowaniem. Przestrzeganie tych wytycznych bezpieczeństwa pomoże uniknąć potencjalnych zagrożeń i zapewni pozytywne doświadczenia podczas ładowania amunicji.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze czytaj i rozumiej instrukcje producenta przed użyciem prasy.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od rozproszeń.
- Trzymaj prasę z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Używaj osobistego sprzętu ochronnego (PPE), takiego jak okulary ochronne i rękawice podczas obsługi prasy.
- Nie modyfikuj prasy ani nie używaj jej do innych celów niż zamierzone.
- Regularnie sprawdzaj prasę pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia; nie używaj, jeśli jest uszkodzona.
- Przechowuj prasę w suchym, bezpiecznym miejscu, gdy nie jest używana.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że wszystkie elementy są pewnie przymocowane przed użyciem.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi primerów i prochu; są to materiały wrażliwe.
- Nie przekraczaj zalecanych specyfikacji obciążenia podanych przez producenta.
- Zawsze trzymaj ręce z dala od ruchomych części podczas pracy.
- Nigdy nie próbuj na siłę włożyć wkładki do prasy; jeśli nie pasuje, sprawdź, czy nie ma przeszkód.
- Unikaj noszenia luźnej odzieży lub biżuterii, które mogą utknąć w prasie.
- Nie zostawiaj prasy bez nadzoru podczas użytkowania.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

Instalacja

1. Wybierz odpowiednie miejsce:

- Wybierz stabilną, płaską powierzchnię do instalacji.
- Upewnij się, że wokół prasy jest wystarczająco dużo miejsca do pracy.

2. Złóż prasę:

- Postępuj zgodnie z instrukcjami montażu podanymi w podręczniku.
- Upewnij się, że wszystkie śruby i nakrętki są mocno dokręcone.

3. Zainstaluj system zmiany wkładek Breech Lock Quick Change:

- Włóż wkładkę Breech Lock do prasy.
- Obróć, aby zabezpieczyć wkładkę na miejscu.

Użytkowanie

1. Przygotowanie do ładowania:

- Umieść zbieracz zużytych spłonki w pozycji, aby zbierać zużyte spłonki.
- Dostosuj dźwignię do preferowanej długości dla komfortowej obsługi.

2. Priming:

- Użyj systemu Lee Lever Prime do łatwego primingu.
- Upewnij się, że spłonki są poprawnie osadzone, aby uniknąć zacięć.

3. Zmiana wkładek:

- Aby zmienić wkładki, po prostu obróć wkładkę, aby ją zwolnić z wkładki Breech Lock.
- Włóż nową wkładkę i obróć, aby zabezpieczyć.

4. Obsługa:

- Umieść łuskę naboju w uchwycie.
- Pociągnij dźwignię w dół, aby zakończyć proces ładowania.
- Sprawdź gotowy nabój pod kątem jakości przed przechowaniem.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj zużyte spłonki i wszelkie materiały niebezpieczne zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj prasy w zwykłych odpadach domowych.
- Skontaktuj się z lokalnym organem zarządzania odpadami w celu uzyskania właściwych metod utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowej pomocy, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi podanymi w opakowaniu produktu lub na stronie internetowej producenta.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie podczas ładowania amunicji z prasa BREECH LOCK CHALLENGER PRESS. Dziękujemy za uwagę i zaangażowanie w bezpieczeństwo!

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit BREECH LOCK CHALLENGER PRESS puristimen LEE PRECISIONilta. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita, jotka varmistavat puristimen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen asennusta ja käyttöä. Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit välttää mahdollisia vaaroja ja varmistaa positiivisen latauskokemuksen.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Lue ja ymmärrä aina valmistajan ohjeet ennen puristimen käyttöä.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas, hyvin valaistu ja vapaa häiriötekijöistä.
- Pidä puristin lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Käytä henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja puristinta käyttäessäsi.
- Älä muokkaa puristinta tai käytä sitä muuhun tarkoitukseen kuin mihin se on tarkoitettu.
- Tarkista puristin säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta; älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Säilytä puristin kuivassa ja turallisessa paikassa, kun et käytä sitä.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kaikki osat ovat tukevasti kiinnitettyinä ennen käyttöä.
- Ole varovainen käsitellessäsi sytyttimiä ja jauhetta; ne ovat herkkiä materiaaleja.
- Älä ylitä valmistajan antamia suositeltuja kuormitusmääriä.
- Pidä kädet kaukana liikkuvista osista käytön aikana.
- Älä koskaan yritä pakottaa kuulaa puristimeen; jos se ei sovi, tarkista esteet.
- Vältä löysien vaatteiden tai korujen käyttöä, jotka voivat jäädä puristimeen kiinni.
- Älä jätä puristinta valvomatta käytön aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

Asennus

1. Valitse sopiva sijainti:

- Valitse vakaa, tasainen pinta asennusta varten.
- Varmista, että puristimen ympärillä on riittävästi tilaa käytölle.

2. Kokoa puristin:

- Noudata käyttöoppaassa annettuja kokoamisohjeita.
- Varmista, että kaikki pultit ja ruuvit on tiukattu kunnolla.

3. Asenna Breech Lock Quick Change kuulajärjestelmä:

- Aseta Breech Lock holkki puristimeen.
- Kierrä varmistaaksesi kuulan paikallaan pysymisen.

Käyttö

1. Lataukseen valmistautuminen:

- Aseta käytettyjen sytyttimien keräin paikalleen keräämään käytetyt sytyttimet.
- Säädä vipu miellyttävään pituuteen mukavaa käyttöä varten.

2. Sytyttäminen:

- Käytä Lee Lever Prime järjestelmää helppoon sytyttämiseen.
- Varmista, että sytyttimet on asetettu oikein, jotta vältetään epäonnistumisilta.

3. Kuulien vaihtaminen:

- Vaihtaaksesi kuulia, kierrä kuula irti Breech Lock holkista.
- Aseta uusi kuula ja kierrä varmistaaksesi sen.

4. Käyttö:

- Aseta patruunakuori kuoreholderiin.
- Vedä vipua alas suorittaaksesi latausprosessi.
- Tarkista valmis patruuna laadun varmistamiseksi ennen säilytystä.

Poistoohjeet

- Hävitä käytetyt sytyttimet ja kaikki vaaralliset materiaalit paikallisten säädösten mukaisesti.
- Älä heitä puristinta tavalliseen kotitalousjätteeseen.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoviranomaiseen saadaksesi oikeat hävitysmenetelmät.

Lisätiedot ja tuki

Turvallisuus tai lisätukikysymyksissä viittaa tuotepakkauksessa tai valmistajan verkkosivustolla annettuihin yhteystietoihin.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan latauskokemuksen BREECH LOCK CHALLENGER PRESS puristimellasi. Kiitos huomiostasi ja sitoutumisestasi turvallisuuteen!

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du har valt BREECH LOCK CHALLENGER PRESS från LEE PRECISION. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker och effektiv användning av din press. Vänligen läs denna manual noggrant innan installation och användning. Att följa dessa säkerhetsriktlinjer hjälper dig att undvika potentiella faror och säkerställa en positiv omladdningsupplevelse.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid och förstå tillverkarens instruktioner innan du använder pressen.
- Se till att arbetsområdet är rent, välbelyst och fritt från distraktioner.
- Håll pressen utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Använd personlig skyddsutrustning (PPE) som skyddsglasögon och handskar när du använder pressen.
- Modifiera inte pressen eller använd den för något annat syfte än avsett.
- Inspektera regelbundet pressen för tecken på slitage eller skada; använd den inte om den är skadad.
- Förvara pressen på en torr och säker plats när den inte används.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Se till att alla komponenter är ordentligt fästa innan användning.
- Var försiktig när du hanterar tändhatter och krut; de är känsliga material.
- Överskrid inte de rekommenderade lastspecifikationerna som tillverkaren anger.
- Håll alltid händerna borta från rörliga delar under drift.
- Försök aldrig att tvinga en die in i pressen; om den inte passar, kontrollera om det finns hinder.
- Undvik att bära lösa kläder eller smycken som kan fastna i pressen.
- Lämna aldrig pressen obebakad medan den används.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. Välj en lämplig plats:

- Välj en stabil, plan yta för installation.
- Se till att det finns tillräckligt med utrymme runt pressen för drift.

2. Montera pressen:

- Följ monteringsanvisningarna som anges i manualen.
- Se till att alla bultar och skruvar är ordentligt åtdragna.

3. Installera Breech Lock Quick Change Die System:

- Sätt in Breech Lockbussningen i pressen.
- Vrid för att säkra die på plats.

Användning

1. Förbereda för omladdning:

- Placera den använda tändhattfångaren i position för att samla upp använda tändhattar.
- Justera spaken till din föredragna längd för bekväm användning.

2. Tändning:

- Använd Lee Lever Prime System för enkel tändning.
- Se till att tändhattarna är korrekt placerade för att undvika missfire.

3. Byta dies:

- För att byta dies, vrid enkelt die för att frigöra den från Breech Lockbussningen.
- Sätt in den nya die och vrid för att säkra.

4. Drift:

- Placera patronhylsan i hylshållaren.
- Dra ner spaken för att slutföra omladdningsprocessen.
- Inspektera den färdiga patronen för kvalitet innan förvaring.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera använda tändhattar och eventuella farliga material i enlighet med lokala förordningar.
- Släng inte pressen i vanligt hushållsavfall.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för korrekta metoder för avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För säkerhetsfrågor eller ytterligare support, vänligen se kontaktinformationen som anges i produktförpackningen eller tillverkarens webbplats.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse med din BREECH LOCK CHALLENGER PRESS. Tack för din uppmärksamhet och ditt engagemang för säkerhet!

BREECH LOCK CHALLENGER PRESS Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali BREECH LOCK CHALLENGER PRESS od společnosti LEE PRECISION. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní používání vašeho lisu. Před instalací a používáním si prosím pečlivě přečtěte tuto příručku. Dodržování těchto bezpečnostních pokynů vám pomůže vyhnout se potenciálním nebezpečím a zajistit pozitivní zkušenost při přebíjení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy si přečtěte a pochopte pokyny výrobce před použitím lisu.
- Zajistěte, aby pracovní prostor byl čistý, dobře osvětlený a bez rozptýlení.
- Držte lis mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Používejte osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice při obsluze lisu.
- Neměňte konstrukci lisu ani jej nepoužívejte k jiným účelům, než je zamýšleno.
- Pravidelně kontrolujte lis na jakékoli známky opotřebení nebo poškození; nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Ukládejte lis na suchém, zabezpečeném místě, když jej nepoužíváte.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Zajistěte, aby všechny komponenty byly před použitím bezpečně připevněny.
- Buďte opatrní při manipulaci s zápalkami a prachem; jedná se o citlivé materiály.
- Nepřekračujte doporučené specifikace zatížení uvedené výrobcem.
- Vždy držte ruce mimo pohyblivé části během provozu.
- Nikdy se nepokoušejte násilím vkládat nástroj do lisu; pokud nepasuje, zkontrolujte, zda nejsou překážky.
- Vyvarujte se nošení volného oblečení nebo šperků, které by se mohly zachytit v lisu.
- Nenechávejte lis bez dozoru během používání.

Pokyny pro instalaci a používání

Instalace

1. Vyberte vhodné místo:

- Vyberte stabilní, rovný povrch pro instalaci.
- Zajistěte, aby kolem lisu bylo dostatek prostoru pro provoz.

2. Sestavte lis:

- Postupujte podle pokynů pro montáž uvedených v příručce.
- Ujistěte se, že všechny šrouby a matice jsou bezpečně utaženy.

3. Nainstalujte systém Breech Lock Quick Change Die:

- Vložte Breech Lock bushing do lisu.
- Otočte, abyste zajistili nástroj na místě.

Použití

1. Příprava na přebíjení:

- Umístěte zachytávač vyhozených zápalek na místo, aby sbíral vyhozené zápalky.
- Nastavte páku na preferovanou délku pro pohodlnou obsluhu.

2. Priming:

- Použijte systém Lee Lever Prime pro snadné primování.
- Ujistěte se, že zápalky jsou správně usazeny, aby se zabránilo selhání.

3. Změna nástrojů:

- Pro změnu nástrojů jednoduše otočte nástroj, abyste jej uvolnili z Breech Lock bushing.
- Vložte nový nástroj a otočte, abyste zajistili.

4. Provoz:

- Umístěte nábojnici do držáku.
- Stáhněte páku dolů, abyste dokončili proces přebíjení.
- Zkontrolujte hotovou nábojnici na kvalitu před uložením.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte vyhozené zápalky a jakékoli nebezpečné materiály v souladu s místními předpisy.
- Nevyhazujte lis do běžného domácího odpadu.
- Kontaktujte místní úřad pro správu odpadu pro správné metody likvidace.

Informace pro další podporu

Pro bezpečnostní dotazy nebo další podporu se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené v obalu produktu nebo na webových stránkách výrobce.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečnou a efektivní zkušenost s přebíjením pomocí vašeho BREECH LOCK CHALLENGER PRESS. Děkujeme za vaši pozornost a závazek k bezpečnosti!